نشریدی:	۵۰ تكميلي:	نسنی:	تعداد سؤال:
۱ نفریمی:	تكمى <i>لى :</i> ١٠	ستی و	زم <i>ان آ</i> زمون (دقیقه): ت



نام درس: خواندن و درک مفاهیم (۱) رشه تحصیلی-گرایش: مترجمی زبان – ادبیات که درس: ۱۲۱۲۰۴۵ – ۱۲۲۵۰۰۴

* دانشجوی گرامی: لطفاً، گزینه ۱ را در قسمت کد سری سؤال برگه پاسخنامه خود، علامت بزنید. بدیهی است، مسئولیت این امر برعهده شما خواهد بود.

* این آزمون نمره منفی ندارد.

* استفاده از فرهنگ لغات مجاز نیست.

A. Vocabulary

Choose the best choice.

1. A is an idea that is used to refer to amounts of things.				
a. word	b. symbol	c. number	d. gesture	
2. In the course of histo	ory, the Anglo- Saxons	the name	es of their gods for the	
Roman names.				
a. substituted	b. ordered	c. suspended	d. nominated	
3. Schools should start	foreign language	in kindergarte	en or in the primary	
grades.				
a. instruction	b. direction	c. institution	d. congregation	
4. People who love art,	know the deep	that can be four	nd in art.	
a. description	b. satisfaction	c. comprehension	d. decoration	
5. When the	experience has ende	d, we often feel uplift	ed and refreshed.	
a. civilized	b. traditional	c. mysterious	d. aesthetic	
6. The cells are so	that no one ca	n see them without a r	nicroscope.	
a. mysterious	b. powerful	c. confusing	d. tiny	
7. We find possible to our problems when we meet people in books whose				
problems are like ou	ır own.			
a. differences	b. solutions	c. difficulties	d. enjoyments	
8. A lang	uage increases cultural	and economic ties am	ong various countries.	
a. universal	b. traditional	c. different	d. famous	
9. After marriage, some	e husbands and wives r	may become	and unhappy with	
each other and have	problems with their ma	arriage.		
a. instant	b. massive	c. disappointed	d. maintained	

			تعداد سؤال:
۱ تشریمی:	تكمي <i>لى :</i> ١٠	ستی و	زم <i>ان آ</i> زمون (د قیقه): تا



نام درس: خواندن و درک مفاهیم (۱) رشته تمصیلی ـ گرایش: مترجمی زبان – ادبیات که درس: ۱۲۱۲۰۴۵ – ۱۲۲۵۰۰۴

clergy, such as a minister, priest, or rabbi. a. circulated b. eliminated c. educated d. conducted 11. "In almost every nation, elementary education is compulsory and free. Secondary and higher education are available only to outstanding students who can afford private schooling." According to the above passage, in many countries	10. If a couple has a religious marriage ceremony, it is by a member of the
11. "In almost every nation, elementary education is compulsory and free. Secondary and higher education are available only to outstanding students who can afford private schooling." According to the above passage, in many countries	clergy, such as a minister, priest, or rabbi.
higher education are available only to outstanding students who can afford private schooling." According to the above passage, in many countries	a. circulated b. eliminated c. educated d. conducted
schooling." According to the above passage, in many countries a. outstanding students can complete elementary education. b. elementary schools are private. c. higher education is available to many pupils. d. secondary education is expensive. 12. As the earth cooled and grew solid, water was trapped in rocks in the earth's crust. Trapped means: a. kept b. released c. decreased d. discovered 13. In Nuremberg Trial, leaders of Nazi Germany were	11. "In almost every nation, elementary education is compulsory and free. Secondary and
According to the above passage, in many countries a. outstanding students can complete elementary education. b. elementary schools are private. c. higher education is available to many pupils. d. secondary education is expensive. 12. As the earth cooled and grew solid, water was trapped in rocks in the earth's crust. Trapped means: a. kept b. released c. decreased d. discovered 13. In Nuremberg Trial, leaders of Nazi Germany were	higher education are available only to outstanding students who can afford private
a. outstanding students can complete elementary education. b. elementary schools are private. c. higher education is available to many pupils. d. secondary education is expensive. 12. As the earth cooled and grew solid, water was trapped in rocks in the earth's crust. Trapped means: a. kept b. released c. decreased d. discovered 13. In Nuremberg Trial, leaders of Nazi Germany were of crimes against international law. a. praised b. attended c. accused d. abused 14. Beauty, even in the broader sense, is independent of of crimes against internation of printing as we know it today, became a great of function 15. The invention of printing as we know it today, became a great of education. a. experiment b. milestone c. treatment d. profession 16. Teachers must help students develop their own of education and ability to think critically. a. principle b. theory c. initiative d. education 17. Excessive demand on a person's energy is called of the control of the critically.	schooling."
b. elementary schools are private. c. higher education is available to many pupils. d. secondary education is expensive. 12. As the earth cooled and grew solid, water was trapped in rocks in the earth's crust. Trapped means: a. kept b. released c. decreased d. discovered 13. In Nuremberg Trial, leaders of Nazi Germany were	According to the above passage, in many countries
c. higher education is available to many pupils. d. secondary education is expensive. 12. As the earth cooled and grew solid, water was trapped in rocks in the earth's crust. Trapped means: a. kept b. released c. decreased d. discovered 13. In Nuremberg Trial, leaders of Nazi Germany were of crimes against international law. a. praised b. attended c. accused d. abused 14. Beauty, even in the broader sense, is independent of	a. outstanding students can complete elementary education.
d. secondary education is expensive. 12. As the earth cooled and grew solid, water was trapped in rocks in the earth's crust. Trapped means: a. kept b. released c. decreased d. discovered 13. In Nuremberg Trial, leaders of Nazi Germany were	b. elementary schools are private.
12. As the earth cooled and grew solid, water was trapped in rocks in the earth's crust. Trapped means: a. kept b. released c. decreased d. discovered 13. In Nuremberg Trial, leaders of Nazi Germany were	c. higher education is available to many pupils.
Trapped means: a. kept b. released c. decreased d. discovered 13. In Nuremberg Trial, leaders of Nazi Germany were	d. secondary education is expensive.
a. kept b. released c. decreased d. discovered 13. In Nuremberg Trial, leaders of Nazi Germany were of crimes against international law. a. praised b. attended c. accused d. abused 14. Beauty, even in the broader sense, is independent of	12. As the earth cooled and grew solid, water was <u>trapped</u> in rocks in the earth's crust.
13. In Nuremberg Trial, leaders of Nazi Germany were	<u>Trapped</u> means:
international law. a. praised b. attended c. accused d. abused 14. Beauty, even in the broader sense, is independent of	a. kept b. released c. decreased d. discovered
a. praised b. attended c. accused d. abused 14. Beauty, even in the broader sense, is independent of	13. In Nuremberg Trial, leaders of Nazi Germany were of crimes against
14. Beauty, even in the broader sense, is independent of	international law.
a. pleasure b. usefulness c. experience d. function 15. The invention of printing as we know it today, became a great	a. praised b. attended c. accused d. abused
15. The invention of printing as we know it today, became a great	14. Beauty, even in the broader sense, is independent of
of education. a. experiment b. milestone c. treatment d. profession 16. Teachers must help students develop their own	a. pleasure b. usefulness c. experience d. function
a. experiment b. milestone c. treatment d. profession 16. Teachers must help students develop their own	15. The invention of printing as we know it today, became a great in the history
16. Teachers must help students develop their own	of education.
a. principle b. theory c. initiative d. education 17. Excessive demand on a person's energy is called	a. experiment b. milestone c. treatment d. profession
17. Excessive demand on a person's energy is called	16. Teachers must help students develop their own and ability to think critically.
	a. principle b. theory c. initiative d. education
a. study b. patience c. sleep d. stress	17. Excessive demand on a person's energy is called
	a. study b. patience c. sleep d. stress
18. Many addicts spend so much time under the influence of drugs, that they their	18. Many addicts spend so much time under the influence of drugs, that they their
health, work, family and friends.	health, work, family and friends.
a. maintain b. obtain c. perceive d. neglect	a. maintain b. obtain c. perceive d. neglect

چى: ن:	ئسنی: ۵۰ تکمیلی: نشوید ستی و تکمیلی : ۱۱۰ نشویم	تعد <i>اد سؤال:</i> زمان آزمون (دقی نه): تا	پیام نور دانشجویان خبرگزاری PNUNA.IR PNU News Agency	ام درس: خواندن و درک مفاهیم (۱) شنه نمصلی گرایش: مترجمی زبان – ادبیات گه درس: ۱۲۱۲۰۴۵ – ۱۲۲۵۰۰۴	
19.	. The bodies of wat	ter, similar to th	ne big ponds, with lands al	l around them are called	_
	a. lakes	b. seas	c. islands	d. gulfs	
20.	. The term Mafia m	nay have come f	from an Arabic word that i	neans a	
	a. kind of monster	r	b. place	e of refuge	
	c. type of organiza	ation	d. style	of communication	
21.	. Far in advance of	the Western We	orld, China developed a co	omplex civilization, in which	
	arts, literature, and	d invention			
	a. registered	b. forecast	ed c. preferred	d. flourished	
22.	W1	riting is describe	ed as a system of small pic	etures that stood for most	
	common objects as	nd ideas.			
	a. Recorded	b. Prehistorio	c. Pictographi	d. Scientific	
23.	. Human beings co	uld not deal with	h one another unless	defined what to do and	
	expect. In other w	ords, it includes	s the ways that the member	rs of society relate to one	
	another.				
	a. humanity	b. society	c. life	d. culture	
24.	. The gypsies have	always been a c	colorful and interesting pe	ople, and their way of	
	life seems pictures	sque.			
	a. vagrant	b. exciting	c. illegal	d. notorious	
25.	. The force of	caused	the cloud to contract and	condense until a white-hot	
	mass of matter, or	ur sun, was form	ned at its center.		
	a. radiation	b. earthquake	c. gravity	d. pressure	
26.	. Today, the energy	released by vo	lcanic eruptions	man's life and property.	
	a. shapes	b. generates	c .supports	d. threatens	

27. All of the members of cat family have feet that help them move silently.

c. curved

d. soft

b. cushioned

a. sharp

	•		,		
جي: ن:	نسنی: ۵۰ تکمیلی: — نشوی سنتی و تکمیلی : ۱۱۰ نشویم	نود تع <i>داد سؤال:</i> زم <i>ان آ</i> زمون (دقیقه): ت P	پيام ا خبرگزاري PNUNA.IR NU News Agency	}	نام درس: خواندن و در رشته تحصیلی گرایش: مترج که درس: ۱۲۱۲۰۴۵ –
28.	. <u>Anthropologists</u> ar	nd historians of re	ligion believe that so	ome form of religion h	as been
	practiced since peomeans:	ople first appeared	on the earth. In the	above sentence, Anthr	<u>opologist</u>
	a. a person who is	engaged in the stu	ady of human psych	e and its illnesses.	
	-		udy of humans and t		
	_		-	periods in the Earth's	history.
	-		tudy of language and		·
29.	. The	which influence tl	ne climate of the wo	rld, are narrower, deep	er and
	faster-moving mas	sses of sea water.		_	
	a. streams	b. drifts	c. waves	d. currents	
30.	In ancient societie	s, most women m	arried and began rai	sing children soon afte	r reaching
	a. society	b. education	c. emergency	d. puberty	
31.	lets	people form and i	naintain relationship	os through the sharing	of thoughts,
	feelings, wants and	l intentions.			
	a. Relationship	b. Education	c. Decision	d. Communica	tion
32.	Foot discomfort is	always mirrored	in the face and can o	reate a painful,	
	expression and eve	en cause lines on t	he forehead.		
	a. essential	b. primitive	c. suffering	d. famous	
33.	. Charlie Chaplin w	as one of the mos	t men i	n movie history. He w	rote and
	directed nearly all	his films, and he	also composed the n	nusic scores for all his	sound
	pictures.				
	a. authorized	b. versatile	c. offici	al d. curren	t
34.	The tilt of the pelv	is of the most rec	ent human ancestor,	who was still more ap	e than man,
	indicates <u>he</u> move	ed on fours when r	real speed was requi	red.	
	In the above lines	he refers to:			
	a. human ancestor	b. ape	c. pelvis	d. tilt	

35. Watergate was the name of the biggest political in the United States history.

c. scandal

b. attack

d. resignation

a. feature

تشریحی:	۵۰ تكميلي:	سۇال: ئىسى:	تعداد ،
۱ تشریمی:	تكمي <i>لى :</i> ١٠	(دقیقه): تستی و	زمان آزمون



ئ*ام درس:* خواندن و درک مفاهیم (۱) ر*شته تحصیلی ـگرایش:* مترجمی زبان – ادبیات ک*د درس:* ۱۲۱۲۰۴۵ – ۱۲۲۵۰۰۴

- 36. The end of the ways of life has brought many social problems to the Eskimos. They have a high unemployment rate, and their rates of alcoholism and crime are rising.
 - a. modern
- b. technological
- c. odd
- d. traditional
- 37. Followers of Islam, the Muslim religion, also consider Palestine a <u>sacred</u> place. The underlined word means
 - a. holy
- b. historical
- c. primitive
- d. religious
- 38. When we indulge in too many carbohydrates, the is stored in the body as fat. That is why many reducers cut them out entirely, which is a mistake.
 - a. surplus
- b. energy
- c. strength
- d. result
- - a. cotton
- b. loom
- c. jute

- d. carpet
- 40. A simple system of vocal communication became more and more complex as the human brain and speech organs <u>evolved</u>. The underlined word means
 - a. recorded
- b. distinguished
- c. developed
- d. began

B. Reading Comprehension

Read the following passages and answer the questions by choosing the best choice.

Reading 1

Throughout history, hundreds of different fortune-telling methods have been used. One of the most famous methods involves gazing into a crystal ball. Many methods of fortune telling seem to depend entirely on chance. However, fortune-tellers claim that mysterious causes and relationships, not chance, make their predictions possible. For example, astrology is based on the belief that the sun, moon, planets, and stars control the lives of human beings.

Other fortune telling systems include numerology and palmistry. In numerology, a fortune teller



makes predictions through numbers based on a person's name and birth date. In palmistry, a fortune teller tries to foresee an individual's future by studying the lines, markings, shape and the size of the person's hand.

- 41. The passage is mainly about
 - a. methods of fortune telling
 - b. mysterious relations of fortune-telling
 - c. astrology and palmistry
 - d. the importance of predicting the future
- 42. Palmistry should be
 - a. the same as numerology
 - b. the study of lines
 - c. a method of fortune telling
 - d. a part of astrology
- 43. According to the passage, fortune-telling
 - a. is not based on scientific facts
 - b. can predict the amount of a person's fortune
 - c. has made life easier because it predicts the future
 - d. answers questions that scientists cannot

Reading 2

Nearly all peoples use music in their religious services. One kind of religious music seeks to create a state of mystery and awe. For example, some cultures have special musical instruments played only by priests on important occasions, such as harvest ceremonies and the burial of chiefs. Similarly, much Western church music attempts to create a feeling of distance from the daily world. Other religious music helps produce a sense of participation among worshippers. The singing of hymns by congregation is a good example of this function of religious music.

PNUNA.IR PNU News Agency

نام درس: خواندن و درک مفاهیم (۱) رشته تحصیلی ـ گرایش: مترجمی زبان – ادبیات که درس: ۱۲۱۲۰۴۵ – ۱۲۲۵۰۰۴

- 44. We understand from the passage that
 - a. music maybe used for different purposes.
 - b. religious music is the best music.
 - c. singing is different from music.
 - d. music is good for religion.
- 45. Using music for a purpose may relate to people's
 - a. religion
- b. functions
- c. culture
- d. participation
- 46. The passage is mainly about
 - a. functions of religious music
 - b. music in religious services
 - c. different social ceremonies
 - d. the importance of music

Reading 3

People commit crimes for various reasons. For example, many persons steal things they could not obtain otherwise. Others, such as drug addicts, steal to get money to buy narcotics or other things they need. Some shoplifters steal for excitement, but others do so to stretch the family budget. Many automobile thieves take cars for joy-riding, but others strip down the stolen autos and sell them. Many embezzlers take money from their employers to meet a personal emergency, intending to return the money. The motives also vary in crimes of violence. A robber may kill his victim to avoid detection. Some gangsters torture people to obtain money. A man may beat his wife in a fit of rage during a quarrel.

- 47. According to the passage, some people who steal things for excitement
 - a. love money

b. are criminals

c. don't need it

d. are shoplifters

تعداد سس*ؤال:* نعنی: ۵۰ تکمیلی: -- نفریدی: --زمان آزمون (د**قیقه):** تستی و تکمیلی : ۱۱۰ نفریدی: --



نام درس: خواندن و درک مفاهیم (۱) رشته تصیلی گرایش: مترجمی زبان – ادبیات که درس: ۱۲۱۲۰۴۵ – ۱۲۲۵۰۰۴

- 48. We understand from the passage that
 - a. there are many criminals in the world
 - b. there are many reasons why a person commits a crime
 - c. drug addicts are the most dangerous criminals
 - d. detectors may kill robbers
- 49. According to the passage, which of the following is a crime?

a. joy-riding

b. stealing things

c. returning money

d. stretching the family budget

- 50. The main idea of this passage is related to
 - a. causes of crime

b. buying narcotics

c. torturing people

d. stealing things